

Szerkesztővel értekezni lehet minden nap 11 és 12 óra között. — A lap szellemi részére vonatkozó minden közlemény Margitai József szerkesztő nevére küldendő.

## Kiadóhivatal:

Fischer Fülöp könyvkereskedése. Ide küldendők az előfizetési díjak nyilvántartás és hirdetésésk.

Hirdetések jutányosan számítanak.

# MURAKÖZ

MAGYAR ÉS HORVÁT NYELVEN MEGJELENŐ TÁRSADALMI, ISMERETTERJESZTŐ ÉS SZÉPIRODALMI HETILAP.  
Megjelenik hetenkint egyszer: vasárnap.

A »Muraközi tisztai önszervező szövetkezet«, a »Csáktornyai takarékpénztár«, a »Muraközi takarékpénztár« sat. hivatalos közlönye.

## Előfizetési árak:

Egész évre . . . . . 4 frt  
Fél évre . . . . . 2 frt  
Negyed évre . . . . . 1 frt  
Egyes szám 10 kr.

Hirdetések még elfogadhatnak:  
Budapest: Goldberger A. V. és  
Eckstein B. hird. irod. Bécsben:  
Schalek H., Dukas M., Oppelik A.,  
Daube G. L. és társánál és Herndl.  
Brünnen: Stern M.

Nyitási péntek 10 kr.

## Az ország mételyei.

Vidékünkön alig van város, falu, melynek környékén ne lehetne látni óriási hangyabolyhoz hasonló építményeket, melyek körül mezitelen purdék járják a »róka tánczot«, kik az aratmenők után szaladgálva, verik össze a füsttől-naptól barnított láb-száraikat, hogy: vagy egy pár krajczárt, vagy egy kis szivarvéget stb. kicsalhasanak . . .

No de ez még mind hagyján volna, hanem a felnőttek . . . Ezek, ezek nemcsak, hogy napról-napra szemtelenkednek, erőszakoskodnak az ember nyakán alamizsnáért, hanem hol lehet a szerét tehelik, lopnak. Alig mulik hét, hogy hol itt, hol ott — az éi sötétjében ne történnék betörés, lopás — s kik a tolvajok? a legtöbb esetben vándor cigányaink.

Nem lehetne-e — ezen kóbor, dologtalan s az ország valóságos mételyeit — a hazának hasznos állampolgáraivá nevelni? Én e kérdésre igennel felelek. Bár e felelettel homlokegyenest áll minden eddigi kísérlet, mely ez ügyben tétellett vándor cigányainkkal.

Ne is fáradozunk lovaik, szekereik elszedésével, mert ezzel csak újra lopásra hívjuk fel őket. Ne fáradozunk letelepítésükön, mert minden fáradásunk hajótó

rést szenved. Hasztalan adunk palotákat e népeknek, mert ennél többet ér a sátor s többet a földből csinált ürgelyuk. Hasztalan adunk szántóföldeket, azt e dologtalan, tunya nép nem fogja művelni soha.

Én más módot látok üdvösnek, célszerűnek az eredmény vezetésre. Az igaz, először kivihetetlennek látszik; de nem az, mert mihez egy ország népe járul, az a legtöbb esetben eredményre szokott vezetni.

Mindenekelőtt a vármegyék főtisztviselői tegyék magukévá ez ügyet. Bocssáznak ki gyűjtő ivatek. Gyűjtsünk mi is filléreket. Gyűjtsünk mindaddig, míg gyűjtő-iveink az ország minden városát, faluját, pusztáját be nem járta s ha ez megtörtént, tegyük össze a nép filléreit, amelyek bizonyára oly szép összeget fognak kitenni, hogy minden habozás nélkül tehetünk vele valamit.

Az így gyűjtött összeggel azután mit csináljunk? Mindenekelőtt építsünk egy »menedékházat«, melybe horjlik össze az ország minden részéről a cigánypurdékot, melynek az legyen a feladata, hogy a zsenge gyermekek sziveinek fogékony földjébe ideje korán hintse a munkásság szent igéinek alapelveit, előbb elméletileg, később gyakorlatlag. Így aztán csekély — csak vegyük 15—20 év múlva — bizonyára annyira fog csökkenni jelenleg e dologtalan népek

száma, hogy alig fogunk — elszórva — itt-ott találni egyet-egyet s ebből az következik, hogy idő múlva, — lehet — hogy a hazának legszorgalmasabb, legmunkásabb polgárai lesznek.

Vajha ezen eszme visszhangra találna!

VORHOTAY KÁROLY.

## Különfélék.

— **Áthelyezés.** Az igazságügyi m. kir. miniszter ur Horváth Pál csáktornyai és Jancsó Gyula perlaki kir. járásbírósi te-lekkönyvvezetőket kölcsönösen áthelyezte.

— **Meghívó.** A csáktornyai korcsolyázó-egyesület saját alapítókéjé javára 1892. évi január hó 23-án Csáktornya, a »Hattyú« szálló disztermében zártkörű tánczko-sz o r u t rendez. Személyleg 1 frt, család-jegy 3 frt. — Kezdeté 8 órakor.

— **Gyászír.** Gönczy Pál nyug. áll. titkár, főrendiházi tag influenzában megbeteged-vén, e hó 10-én karácsondi birtokán, életé-nek 75 ik évében elhunyt. A megboldogult-nak nagy érdeme van Muraköz hazafias tanügyének emelésén, melyet hivatalosko-dásának utolsó 10. évében (1889-1890-ig) különösen szívén viselt. Mint ministeri ta-nácsos több ízben megfordult Muraközben, hogy személyesen győzdjék meg a viszo-

## A „Muraköz“ tárczája

### Gyógyíthatlan betegek.

Özvegy-doktornak hívták nagy messze tájon Csoragi Balambér. Így hívták tizenhét hosszú éven át. Tizenhét év mult el azóta, hogy szép fiatal feleséget kikísérte Csoragi Balambér a cseki szomorúfűzes temetőbe. — Még fiatal volt akkor, nyalka fiatal házas, most már okkupál az ősz haj a fején, szakállában — öregszik lassan-lassan. Szíve tele volt akkor szerelemmel, boldogsággal és lelke tervek, vágyak, törekvések fakadó forrása volt, — most a boldogságnak csak romja az övé, a tervekből, vágyakból pedig alig maradt meg egy. Pedig még élnie kell, mert amiért életét áldozta, a homöopathiának diadalra jutását meg kell érnie. Milyen dicső, fényes, diadalmas idő lesz az! Pasteur, Koch s a többi világaló teljes vereséggel fog meghódolni. — Aztán még valamiért, egyetlen kincséért, a mi boldogságából még megmaradt, leányáért, azért a gyönyörű kis barna csintalan gyermekért. — Úgy kérte az istent, a'dja meg figyermekkel, kiben új támaszt nevelt volna a homöopathiának, s a kihaló híres Csoragi famili-ának. Nem halgatta meg kérését, legyen meg az ő szent akarata.

Hja a homöopathia, a homöopathia! Szinte csodálatos, hogy annyi többé-kevésbbé eszes ember a tudatlanság vak-sötétjében tévelyeg, mikor fényesen világol. Önmagát magyarázza a homöo-pathia Ha valakit a hideg le, igyék paprikás-csemet s temőkezzék dunnák közé; ha forró laz-

gyótri, feküdjék a harmatos gyepre; ha vérmes, vágasson eret; ha elrontotta a gyomrát, kopáljon. A patikáros mind méregkeverő; a homöopathia patikája a természet. A vérszomjas pócza, mely a vályogvető ikrájába kapaszkodik, a holyaghuzó bogár, a pipitér, az ezerjófú, az utifű, a levendula s száz másféle fűszárszám, s az ezekből sültöt-tőzött sok csodálatos kenet és balszam a nagy természet gyógyítószerei. Ezekkel állott őrt Csoragi Balambér cseki portáján mindenféle bajjal, nyavalyával, magával a halállal szemben. Nincs is baj, a meddig az ő keze elér. — ha nagy ritkán tánczólok kedve támad a »fekete asszonynak« vég-ig száll fél világon s víganója néhány cseki la-kost is elseper — az ellen persze csak az isten ő szent felségének van hatalma.

Ilyetén állván a dolgok, Balambér ur kiter-jesztette gondját tul a cseki határon az egész országra. Segíteni a szenvedé emberiségén azt, hol az a sok pesti, becsi nagyfejű, elbizakodott kuruzsló felcsér szájatva áll meg! — Mennyi ember elvész, kin még lehetne segíteni s mind a fiatalja. Maholnap kivesz a magyar faj, a szittya faj, ha idején rem jön a segítség. — Borzadva olvassa ujágit Balambér ur, nyomja, szorongatja a kényelmes karosszék s mintha lapulevellet do-hányozna az illatos verpeleti helyett!

Im, hm! Ime! \*Tegnap éjjel Görgetegi Ákos joghallgató az Andrássy-ut \* \* \* szám alatt levő lakásán forgópisztolyal agyonlötte magát. Az öngyilkosság oka állítólag gyógyíthatlan be-tegség.\*

Ismét egy másik. »Rosendul Izor, a Wagen-schmier Jákó és fia czég pénztáros tegnap a Racz fürdőben egy kádba fojtotta magát, gyógyít-hatlan betegség miatt.\*

Szörnyűség! A harmadik hír újra öngyil-kosságról szól. »Gyurgyóka Hannibál egy tekin-télyes debreczeni család fiatal szépmeményű tagja az elmúlt napok egyikén gyufaoldatot ivott. A debecenai lapok egyhangu állítása szerint a fiatal embert gyógyíthatlan betegsége űzte a halálba.«

Stb. stb. Balambér urat a gutta környékezte. — Na! Ez volt az egész, mivel méltó felháboro-dásán könnyített, vagyis: elég volt, ezen segíteni kell! S a legközelebbi vasárnapon, midőn újsága legújabb számában újra halommal voltak hasonló hírek, felkerekedett, elutazott Pestre, hol a hír szerint egy bankhivatalnok gyógyíthatlan betegség miatt öngyilkossá lett. Az a becsületes újság olyan aprójára, olyan körülményesen megírt mindent, hogy azonnal rátalált az öngyilkos fiatal neje-re, egy tiszta feketébe öltözött halavány arcú szép asszonnyra, mivel azonban nem beszélhetett; nagy bánatában sirt-rítt, kezeit tördelte. Egy fiatal gavallér fogadta, ki magát az öngyilkos sógorának vallotta. Balambér ur legilledelemesebben keade mondókáját.

— Csoragi Balambér orvos vagyok. Ha meg nem sértem uraságodat, legyen szives felvilágosi-tani, miéle simphomái voltak azon betegségnek, mely kedves sógorát vég-etes tette elkövetésére bírta? Én . . .

— Uram — szolt rövid szűnét után a ga-vallér ajkaiba harapva — ha ilyen szerencsétlen-ségben még van kedve gunyolódni, figyelmeztetem meggyül a baja.

— De kérem szépen, én Csoragi Balambér orvos vagyok . . . Igen igen . . . És kell tudnom, miért lötte fejbe magát . . .

— Hallatlan szemtelenség! — Takarodjék!

nyok felől. A csáktornyai képezde, a perlaki stridói, sztanetincezi, vashegyi, ráczkanizsai iskolák felállítását az 5 művei közé tartoznak; hazafias könyvek, napta- és 6 buzditásának köszönik megjelenésüket. Lapunknak az utolsó időkig buzgó olvasója volt s még nyugalmában is érdeklődött Muraköz hazafias fejlődésén; a sz. István-és Lipót-rendnek tulajdonosa, a vaskorona-rend lovagja, a francia becslétrend tisztje, a magyar tudományos akadémia és több tudós társaság tagja volt. Hült teleteit Budapestre szállították s ott e hó 13-án nagy részvét mellett helyezték örök nyugalomra. Nyugodjék békével!

**Társaskör Csáktornán.** Népes értekezlet tartott folyó hó 10-én a »Hattyú« vendéglő nagytermében. Jelen voltak: Wollák Rezső korelnök, Dobossy Elek korjegyző, Benedikt Béla, Bencsák Ferencz, Baumann Zsiga, Brezanóczy Béla, Czvetkovics Antal, dr. Fárnek László, Gaál Imre, Hirschmann Leo, Hirschmann Nándor, Hübner Károly, Jeney Gusztáv, dr. Krasovecz Ignác, Kágyi Gyula, Kohn Herman, Löwensohn Miksa, Macskásy Sándor, Margitai József, Mayer Herman, Medzihradsky Pál, Molnár József, Mozes Bernát, Neumann Salamon, Neumann Vilmos, Pálya Mihály, Pruszacz Alajos, Rozenberg Lajos, Sárosy László, Sztrahia Ferencz, Sztrahia Károly, Thorday János, Tóth Lajos, Dr Wolf Béla, Weisz Miksa és Ziegler Kálmán. Wollák Rezső az értekezlet összehívója előadja, hogy a január 3-án tartott szervezkedő ülésen megbízott, miszerint a megalakulandó torna-egylettel összekötött társas-, illetve olvasókör alapszabályait elkészítte és január 10-ére vagyis a mai napra egy nagy gyűlést hívjon egybe, melyen a nevezett egyesület végkép megalakuljon. Ezen megbízatásnak eleget tévén, üdvözlő a megjelenteket, az ülést megnyitja és fölhívja a jelenlevőket, hogy az egyesület megalakulásához illetve a tárgyhoz hozzájárulni sziveskedjenek. — Hosszu eszmecsere után a torna-egylet megalakult oikép, hogy az egyesület rendes működő (tornászó) és pártoló vagyis rendes, de nem működő tagokból fog állani. Az

az elnök fölhívására mint rendes (tornászó) tagok jelentkeztek: Baumann Zsigmond, Benedikt Béla, Dobossy Elek, Grézló János, Hirschmann Nándor, Mózes Bernát, Mayer Herman, Sztrahia Károly, Tóth Lajos, Torday János, Weisz Miksa, Wollák Rezső, dr. Wolf Béla és Zakál Vilmos. (Össz. 14 tag). Mint rendes, de nem működő tagok, kik az olvasó — vagyis társaskört képezendik, jelentkeztek: Brezanóczy Béla, Czvetkovics Antal, Bencsák Ferencz dr. Fárnek László, Gaál Imre, Hübner Károly, Hirschmann Leo, Jeney Gusztáv, dr. Krasovecz Ignác, Löwensohn Miksa, Macskásy Sándor, Margitai József, Medzihradsky Pál, Molnár József, Neumann Salamon, Neumann Vilmos, Pruszacz Alajos, Pálya Mihály, Rosenberg Lajos, Sárosy László, Sztrahia Ferencz, Ziegler Kálmán (össz. 22 tag). A gyűlés — miután a tagok elég számban (36) jelentkeztek — a torna-egylettel összekötött társaskört megalakultnak mondta ki s ideiglenes elnöknek Wollák Rezsőt, jegyzőnek Dobossy Elekét választotta meg. Együttal bizottság is választott, melynek feladata az egyesület költségvetését s egyéb dolgait előkészíteni. A bizottság tagjai: Hirschmann Leo, dr. Krasovecz Ignác, Margitai József, Neumann Vilmos és Ziegler Kálmán. — A tagsági díjra kimondott, hogy 12 frtnál több nem lehet, de kevesebb igen. Elnök a jelenlevőknek a gyűlésen való megjelenésért köszönétet fejezi ki s az ülést bezárja. Dobossy Elek, jegyző.

**Gyűlésmutatás.** A csáktornyai kocsolyázó-egyesület által folyó hó 23-án rendezendő táncszórura szóló meghívók szétküldettek. Kérjük azon t. urakat és hölgyeket, kik meghívót eddig még nem kaptak, de arra igényt tartanak, forduljanak ez ügyben dr. Krasovecz Ignác elnök urhoz.

**Hereskedelmi ifjusági egylet.** Városunkban azon üdvös mozgalom indult meg, hogy helyben keresk. ifj. egylet alakítsanak. Vasárnap délután 3 órakor az alakuló közgyűlés fog megtartatni, melynek tárgya leendő az egylet ügyvivőit megválasztani. A mint halljuk az elnöki tisztre oly egyén van kiszemelve, kinek vezetése alatt az egylet csakis virágzásnak örvendhet, és hazafias célját kétségtelenül el fogja érni. — Az alakuló bizottság által összeállított és a közgyűlésnek bemutatandó alapszabályokból látható, hogy az egylet egyik főtervének édes honi nyelvünket, melyet fájdalom városunk keresk. ifjusága között még sokan teljesen nem birnak, szaklatfolyamok terjesztése, és időnkinti felolvasások által, rendezteni. — Ezen dicéretre méltó mozgalom városunk kereskedőit és általában összes intelligentiáját oly kellemesen lepte meg, hogy a pártolás kétségtelenül remélhető. — Vajha már évtizedek előtt alakult volna ily nemes célú egylet, akkor Muraköz, főképp pedig annak székvárosa Csáktornya nem csak érzelmileg, de szóban is teljesen magyar volna.

**Meghívás!** Az alakulandó keresk. ifj. önképző egyleti, f. hó 17-én délután 3 órakor a »Hattyú vendéglő« nagytermében tartandó alakuló közgyűlésére van szerencsénk a t. urakat, kik az egyletet tekintettel nemes céljára, pártolni óhajják, ez uton is tisztelettel meghívni. Az alakuló bizottság.

**Köszönet.** Loncsárits Lipót mura sz. máriai jegyző ma vezeti oltárhoz Bezerédy Elek birtokos leányát Sz. Kozmadombján. **Képviseletválasztás** határnapjával Zalamegyében e hó 28-ika tüzetett ki. Csáktornán e hó 20-án d. u. 3 órakor a »Hattyú« vendéglő nagytermében tart Királyi Pál pártja értekezletet, Alsó-Lendván pedig e

hó 19-én d. e. 10 órakor a polgári olvasókör helyiségeibe hívtak össze a választók. Itt Mandel Pál birtokos a jelölt. A kerület eddigi képviselője Fack Károly ministeri tanácsos a szigetvári kerületben lépett fel.

**Tűzoltó egyesületi közgyűlés** tartott e hó 10-én Csáktornán. Jelen volt 56 egyleti tag. Sárosi László elnök a többi közt jelenti, hogy a pártoló tagok száma a következő évre 84-re szaporodott fel. Szeivert Antal főparancsnok jelentése szerint a múlt évben a működő tagok száma 56 volt. Tartott 11 gyakorlat s 7 ülés. Tízest 3 fordult elő. Öten szolgálati érrelmel lettek feldisztitve. Az 5000-ik órszámot m. év decz. 31-én tartá, melyen résztvett az összes tisztikar. Molnár József korelnök elnökölte alatt a tisztikar egyhangú választás után következőleg alakult meg: elnök Sárosi László, alelnök Morandini Bálint, ügyész Wollák Rezső, jegyző Alszeghy Alajos, II-od jegyző Krampacs József, pénztárnok Deák József, orvos dr. Schwarz Albert. Főparancsnok Szeivert Antal, tűzrendőr parancsnok Morandini Bálint, tűzrendőr alparancsnok Wollák Rezső, szakasparancsnok Masztanak József és Novák Ferencz. Szertárosok Pruszacz Alajos és Debics János, szakaszvezetők Zrinyi János, Matanovits Péter és Klein Mór, segélyegyleti pénztáros Godina Miklós. Ezekon kívül 12 tagból álló választmány választott. — A tűzoltó táncvigalom megtartása febr. 6-ikára tüzetett; egyuttal 16 tagból álló bálbizottság választott. A gyűlés lefolyásáról felvett jegyzőkönyvet egész terjedelmében lapunk jövő száma hozza.

**Lovaskaszárnya ügye.** A Csáktornán építendő lovas kaszárnya ügye (3 lovas század részére) komoly jelleget öltött. Mint biztos forrásból értesülünk, a hadügyminister a tervhez hozzájárult és ez iránt a tárgyalást a magyar honvédelmi ministerrel már megindította.

**Helybéli jótékony nő-egylet** f. hó 6-án tartotta meg rendes évi közgyűlést, melynek főbb tárgya volt. 1) Jeney titkár évi jelentésében az egylet tevékenységéről és szellemi állapotáról tesz jelentést; továbbá kiemeli, hogy az egylet választmánya az év folyamán alatt 5-ször tartott ülést. Rendes segélyben részesült 16 — 18, rendkívüli segélyben pedig 10 — 14 szegény. A tagok száma 66, alapító egy; meghalt 1 — 2) Bencsák Stana részletes jelentést tesz a pénztár állapotáról. Jelentéséből kitűnik, hogy az egylet bevétele volt 421 frt 34 kr. kiadása pedig 391 frt 66 kr. maradék 29 frt 88 kr. Az egylet vagyona jelenleg 2079 frt 80 krt tesz. 3) A pénztárt vizsgáló bizottság jelentése szerint a pénztár kezelése helyes, rendes s mintaszerű, miért is indítványozza, hogy Bencsák Stana pénztárosnak, ki az egylet pénztárát a legnagyobb pontossággal és ügyszeretettel vezette, a felmentvény megadásán kívül a gyűlés jegyzőkönyvileg is fejezze ki elismerését és köszönetét. Egyhangul elfogadtatik. 4) A titkár jelenti, hogy nagyságos Királyi Pál országgyűlési képviselőnk az egyletnek 50 frtot adományozott. Hálásan tudomásul vétetik s az adományozónak íjnyvileg köszönetet szavaztatik. 5) Az 1892. évben rendezett segélyben részesült 14. rendkívüli segélyben pedig 8 szegény. 6) Göncz Lajosné egyleti elnök Csáktornáról való eltávozására, Ziegler Kálmáné alelnök pedig rongált egészségi állapotra folytán tisztszégeikről lemondanak. A lemondások legnagyobb sajnálattal és legbensőbb részvétellel tudomásul vétettek s mind két tagnak az egylet irányában kijelített tevékeny működésükért jegyzőkönyvileg köszönet mondatott. 7) A

Balambér ur zavartan, hebegve lépett ki az ajtón, de meg nem állhatta, hogy egy lépcsőt a suroló vén anyókatól meg ne kérdezze újból: mi vitte annak a mérges uriembernek a sógorát végzetes tette elkövetésére. Az ezüst csengése hamar visszhangot vert.

— Jaj megkövetem alásan — sugdosta a vén néber — a más pénzéhez nyult a galambom. Az, az... biza az volt...

Hm! hm! mormogta a bajusza között Csorogi Balambér s visszautazott, a hogy jött Csékre.

De alig hogy megnyugdott, újra utnak indult. Utóvégre is egy kudarc után szégyen lenne lemondani. Próbálni kell, a siker nem maradhat el. Visszaautazott Pestre, mert most meg egy fiatal egytemi hallgató nyitotta meg az ereit, szintén gyógyíthatlan betegség miatt. Balambér ur azon vette magát észre, hogy ott állott a halottas házban. — A vidékről feleletett ősz szülők jajvesztésekkel a ravatal mellett s a kevés számú sirató között egy-két feketébe öltözött fiatalember járt-kelt, — nyilván barátai az elhunytanak. Csorogi Balambér a helyzethez mérten ajtatoosan, levett kalappal belépett a legközelebb álló fiatalembert megszólította. A karongfogva egy kisebb szobába vezette. Helyet foglalva a puha pamlacon, szólamit kezdett újra Csorogi Balambér.

— Kérem saépen én Csorogi Balambér orvos vagyok... Ha meg nem sértem fiatal barátomat, világosítson fel, mitéle simptomái voltak kedves barátja betegségének... Én tudniillik Csorogi Balambér orvos vagyok... Igen... és komoly szándékom a gyógyíthatlan betegségek okait ismerve, azokat a homöopathia biztos rendelkezései szerint megszüntetni... Igen... (Folyt. köv.)

Bellosics Bálint

lemondások folytán új tisztségekre egyhangulag megválasztottak elnökek: Kolárics Mihályné, alelnökek: Sárosy Lászlóné, Választmányi tagoknak Zrinyi Jánosné és Szakonyi Zsigáné

— **Halálozás.** Fruchtl Ferencz volt csáktornyai, legutóbb kelenföldi déli vasúti tisz, hosszú szenvedés után 46 éves korában Kelenföldön elhunyt. Felesége és 4 kiskorú árva a siratja. Nyugodjék békében!

— **Meghívó.** Az alsó-lendvai önk. tűzoltó-egylet 1892. évi február hó 6-án a polgári olvasó-egylet nagyertermében zártkörű tánczvigalmat rendez. — Belépti díj személyjegy 80 kr. Családjegy 1 frt 80 kr. Kezdeté esti 8 órákor. Felülfizetések köszönettel fogadtatnak és hirlapilag nyugtáztatnak.

— **Sorsjegys nyerd** Bujanics Tamás volt csáktornyai pinczér, jelenleg pécsi lakos egy bécsi sorsjeggyel százezer forintot nyert.

— **Nyilatkozat.** Kotorból ír, a „Munka” 1-ső számában megjelent közlemények különböző panaszolja, hogy karácsony éjjelén Kotorban kiűtött tűzvészhez az alsó vidovezi tűzoltóság segítségével nem jött. — A tüzessér híre közli névtelen nem elégedett meg hírenek e lapban történt közlésével, hanem föltűnési viselkedéséből a „Zalai közlönynek” is bekládozte, de ennek már egy toldalékkal, amennyiben híre azzal végi: „ha még a gőzkánizs szétrobbanik, az áldozatok közt lett volna néhány kotori és domborui tűzoltó, de alsó vidovezi nem, mert ezek a jó szomszédok, akik legközelebb laknak Kotorhoz, csaknem olyan messze voltak a tűzhöz, mint a kotori tűzoltóság — még sem jelentek meg segítségre; — temetésre már eljötték volna, ha néhány kotori és domborui tűzoltó halálát leli a harc színhelyén, mert a hól paradérozni vagy szomjat oltani kell, ott vidovezieik sem maradnak el.” — A tűzvész kitérésekor az alsó domborui tűzoltóság telephon utján értesítettet, mire segítségül meg is jelenhetett; az alsó vidovezi tűzoltóság a tűz észlelésekor éjnek idején a lát-szathoz képest Murán túl levőnek sejtette s e szerint az őrség tüzjelzést nem adott A családást fokozta még az körülmény is, hogy láng nem látszott, csak fénye terjedt el, — s így segítségre sietése ez okból elmaradt. — Mivel pedig a hírt közlő urnak erről tudomása volt, azon megjegyzésére tehát, „hogy az alsó vidovezi tűzoltóság, ahol paradérozni vagy szomjat oltani kell, ott el nem marad” tűzoltó egyletünk nevében mint annak parancsnoka, csak annyi a válaszaom, hogy a tudósít feltéve ellen ezennel tiltakozom s a reánk szórt vádat ezennel visszautasítom.

— **Beküldetett** a csáktornyai önk. tűzoltó egylet 1891 ik számadásainak nyomtatott kimutatása. A számadásokat Deák József, az egylet buzdó pénztárnoka állította össze. Bevétel volt 1178 frt 20 kr. Az egylet vagyonának értéke a szerelvények értékével és 901 frt 18 kr. készpénzzel együtt 5401 frt 18 kr. A segélyalapnak van 2439 frt 60 kr. készpénze.

— **A nagyérdemű közönséggel** tiszteltet tudatjuk, hogy a Nagyméltóságú m. kir. Pénzügyministeriumnak múlt évi december hó 28-án 97441. sz. a. kelt magas rendelete alapján megengedtetett, hogy a nagykanizsai evang. gyülekezet templomépítési költségeinek beszerzésére ugyancsak múlt évi jan. hó 24-én kelt 134944/90. számú rendelettel engedélyezett tárgysorsjáték húzását 1892. év december hó 31-ig elhalasztassza azzal, hogy e napon a húzás mulhatatlan megtartandó. S mégis azon kikötéssel, hogy templomépítési sorsjegyeink 1892. évi március 1-ől június hó végéig — a jótékony czélu államsorsjáték forgalmi időszakában — árusíthatók nem lesznek.

— **Megyei hírek.** A jövő órsz. gyűlés összehívásáról szóló királyi meghívó levél kibirdetése céljából a megyei törvényhatósági bizottság e hó 14-én, a megyei központi választmány pedig 15-én közgyűlést tartott. — Megyénkben eddig a következő képviselőjelöltek léptek fel: a z.-egerszegi kerületben Radocza János, a csáktornyaiiban Királyi Pál, a letenyeiben Fejér Miklós, államtitkár, a sümegiben Eitner Sándor, az alsó-lendvaiban Fackh Károly, a n.-kanizsaiiban dr. Wlassics Gyula, egyetemi

tanár, a tapolcaiban Herczeg Mihály egyet. tanár és Rákosi Viktor, a baksaiiban dr. Berger Ignác; — itt-ott lesznek remélhetőleg ellenjelöltek is. — A z.-egerszegi kaszinó évi rendezés tiszdtitő gyűlésén Svastits Benő, főispán választott elnök. — A n.-kanizsai kaszinó szintén megválasztotta tisztikarát, elnöké Ebenspanger Lipót lett megválasztva. Ugyanott a főgymnasium ifjusága aegélyző egyesülete javára hó 27-én hangversenyt rendez. — Keszthely város előjárósága erőlyesen hozzáfogott a Balatonpart feltöltéséhez, melyen tavasszal a fürdőzők kényelmére díszes parkot szándékozik létesíteni. — Az influenza a Kanizsára is beköszöntött s a betegek száma több száza tehető; szerencsére a járvány nem veszélyes jellegű. — A fillokszer a Z. István, Diszel, Kapolcs, Gulács, Hegymás, Raposka és A. Zsid községeknek szőlőiben konstataitott.

— **Hazi hírek.** Ó Felesége a magyar tud. akademiának Rudolff trónörökösnek Benzur Gyula művész által festett életnagyságú arcképét ajándékozta. A festmény néhai trónörökösöt huszártábornoki egyenruhában ábrázolja. — József főherczeg somogy megyei földbirtokos lesz Satzger K. ádáni birtokát akarja megvásárolni fia számára. — Vucsetics kanonoknak zágrábi érsekké való kinevezése azért késik, mivel Rampolla kardinalis Strossmayer híveinek intrikája folytán állítólag határozottan ellenezte a kinevezést. A kormány határozott föllépése folytán azonban a kinevezés mégis megtörtént s azt közelebről közzé is tessék. — A tiszántúli reformatus püspöki székre Kiss Áron, porcsalmi lelkész és szathmári esperes választotta meg az egyházközségek tulyom többsége. — Gönczy Pál, nyugalmazott közoktatástügyi államtitkár e hó 10-en, karácsondi birtokán influenzában meghalt. Szintén a napokban hunyt el Lovassy László, az alkotmányos küzdelem szép időszakának leghevesebb bajnoka. Szabadelvtűségéért fogáságot is szenvedett, hol megőrült s azóta elborult elmével várta a megzabadító halált. — A ljeskovári parasztság föllázadt Odanovics Lázár plébános ellen. A felbőszült tömeget a hatóság fékezte meg. — Az influenza a fővárosban lassanként megszűnik, de annál jobban uralkodik a vidék nagyobb városaiban. — A gellérthegy i citadellát nemsokára lebontják, mert a főváros a közös hadügyminiszteriumtól 250000 frtért megvásárolta.

— **A Dunántul Irásban és képben** (Dunántul képes naptár az 1892-ik évre. A Dunántul közművelődési egylet javára szerkesztette Porzolt Kálmán. Ára 1 frt. A Dunántul közművelődési egylet javára díszes irodalmi vállalatot indított meg az egylet titkára Porzolt Kálmán. A vállalat czime „A Dunántul irásban és képben”, czélja a Dunántul ismertetése s hogy e célját elérje és nagyobb keendőségnek örveuden, a szerkesztő jövő évi naptárral és dunántul tiszti címzárral is kibővítette a munkát. A vállalatnak ez első kötele főként az irodalmi, művészeti és politikai világnak ama jelesit mutatja be, a kiket a Dunántul adott a közéletnek s bár csak első sorozatát közli, már is negyven arcképet és életrajzot nyújt. Ezenkívül a Dunántul egyes vidékeit mutatja be sikerült képekben. A negyven élet-és jellemrajz valóóságos forrás-munkává teszi e kötetet az irodalomtörténészek számára; a szépirodalmi dolgozatok s a rendkívül szép illusztrációk pedig kelendő olvasmányává teszik. Az egész munkát a Dunántul írói és művészei állították össze. — A kötet ára 1 frt s megrendelhető a „Dunántul közművelődési egylet irodájában (József-körut 5.)

## CSARNOK.

### Ma Rózi.

— Ballada. —

Peng a réz sarkantyú,  
S, rí a muzsika,  
Gosztony legényisége

Vesztett kedvvel járja.  
Perdül a sok szép leány  
Barna legény karján:  
Járja, egyre járja.

Elmult már az éjfel,  
Oszlanak a párok,  
Hazafelé mennek  
Legények, leányok.  
Most két alak lebben,  
Majd néma lesz minden.

Másnap virradtkor  
Szemeslütve halad,  
Sokan megbámulják,  
Ma Rózi csak hallgat —  
Arczát tartogatja,  
Bűnös tettét bánja.  
— Ugy talán nem látják.

Nyomasztó köd borult  
A vépi erdőre,  
Nyomasztóbb az érzés  
Ma Rózi keblébe!  
Esti harang hangját  
Gosztonyi pusztán át  
Hallja a bús csendben.

Elborul az arcza,  
Köny csillog szemében.  
„Hah! a gaz csábító.”  
Szól a néma csendben.  
Kebelen gyermeke,  
Bűnös tette jele,  
Felsir keservesen.

Vépi őz-kút mellett  
Magas cserfa vagyon,  
Varju sereg szállt rá,  
Varju károg azon.  
Varju károga  
Kis gyermek sirása  
Felel vissza nyomban.

A gyermek már nem sir,  
A víz nagyot csabban.  
Csend van mindenfelé,  
Pásztortűz se lobban;  
Rózi megint szalad,  
Ujongva mint szalad  
Hazaféle, gyorsan.

Sikoltva-rikoltva  
A gosztonyi utcán  
Az őrtul Ma Rózi  
Suhan át szaporán.  
Csikos nagy kendője  
Hanyagul átvette  
Hosszan leng a vállán.

„Vépi Bodó Sándor,  
Lelkem életfája!  
Eressz be, vezess be,  
Csend van az utzába!”  
Vépi Bodó Sándor,  
Mint az éj, oly komor,  
Elbujt szobájába.

Üveg ablak csörren  
Rekedt rikoltásra.  
Ablakon behajol  
Őrtul Rózi arcza. —  
„Sándorom, bemenjek?  
— Kaczagva —, ne menjek?  
Egyre: sügja, mondja.

V. F.

FELELŐS SZERKESZTŐ  
MARGITAI JOZSEF

S urednikom moći je svaki dan govoriti med 11 i 12 vurom. — Sve pošiljke tiče se zadržaja novinah, naj se pošiljaju na ime Margitai Jozeфа urednika vu Cakovcu.

## Izdateljstvo:

Knjižara Fischel Filipova kam se predplata i obznane pošiljaju.

ua horvatsko i magjarskom jeziku izlazeći društveni znanstveni i povučljivi list za puk. Izlazi svaki tijeđen jedankrat i to: vu svaku nedelju.

Službeni glasnik: „Medjimurskoga podpomagajućega činovničkoga društva“ „Čakovečke sparkasse“, „Medjimurske sparkasse“, i t. d.

# MEDJIMURJE

Predplatna čena je:

Na celo leto . . . 4 frt  
Na pol leta . . . 2 frt  
Na četvert leta . . . 1 frt

Pojedini broji koštaju 10 kr.

Obznane se poleg pogodbe i fal računaju.

## Svetčani zaključek magjarskoga sabora.

Januara 5-ga je svetčanim načinom zaključen magjarski sabor za ljeto 1887/92. Velik je bil broj zastupnikah (obligatov), koji su došli k ovom svetčanom činu. Vsi zastupniki i koltrigi gornje hiže (magnaške hiže) došli su vu velikoj magnaškoj gali (vu paradi). Vnogobrojno občinstvo stajalo je pri mostu lančniku, da vidi dolazek zastupnikah, koji je potrajal celu vuđu.

Vu budimskom dvoru vojska je prala spalir, a na Jurjevu trgu (pijacu) stajale su dvě počastne kompanije soldatov s mužikom. Punktum ob 11 vuri mužika (soldačka banda) je zaigrala pučku himnu, bubnjari su zabunjali generalmarš, a straza je stupila na počast. Vu tom hipu stupilo je Njegovo Veličanstvo na prěstolnu dvoranu (palacu).

Pred kraljem stupali su jeden komorski furir, a za tim orsački baruni: horvatski ban grof Karol Khuen-Héderváry s vrhovnim čuvarom blaga Ferencom grofom Zichyem (Zičijem), magjarski vrhovni dvornik grof Gejza Szapáry s vrhovnim vratarom grofom Julijem Széchenyiem (Šečenijem) i vrhovni komornik barun Béla Orczy: za tim vsi ministri, prvi vrhovni dvorski mešter knez Konštantin Hohen-

lohe sa palicom vu ruki, vrhovni peharnik grof Mikloš Bánfi s visoko podignutim mačem (sabljom) a njemu na desno naslovni biskup Šujanszky, s apoštolskim križem. Vezda je išlo Njegovo Veličanstvo kralj vu uniformi (vu opravi generala konjaničtva. Poleg kralja išli su vrhovni komornik grof Trauthmansdorff, gardski kapetani (kapetani od garde) general konjaničtva grof Neipperg i generalmajor konjaničtva princ Thurn Taxis ter glavni pobočnik (adjutant) general konjaničtva grof Paar.

Pozdravljen burnimi éljeni, pošel je kralj k tronu u. sel si je na njega i pokrill se kalpakom Kak su se već vrhovni dostojanstveniki poredali po prepisanih meštih, pređal je minister preze: grof Szapáry Njegovomu Veličanstvu prěstolni govor, koji je kralj prečtal glasno, živo naglašujući pojedine stavke. Govor glasi ovak:

Poštuvana gospoda, magnaši i zastupniki!

Dragi vjerni!

Kad smo vas na početku ovog orsačkog sabora s ovog meštala pozdravili, izrazili smo ufanje, kad bude Vaš domorodstvu i Vašoj mudrosti za rukom pošlo, da za podužeg trajanja ovoga sabora vno-

ga viseća pitanja se rešila budu, — no i ako nije razprava svakog pitanja dokončana, glede kojeg Vam je Naša vlada (kormanj) predlog stavila, ipak je tečajem ovog saboravanja čeli niz znamenitih poslov rešen.

Vu prvom redu spominjemo uzposta vu financijalnog ravnovesja. Trebalo je do s'jednog dela vnođih ljetah, dok su se mogli intere i prevzetih terhov za potrebne investicije vu interesu razvoja i sigurnosti zemlje, kak i vse više sa kulturnim razvojem zemlje rastuće potrebe iz vlastitih sredstvah orsaga podmirivati. Požrtvovnost zakonodarstva odobrila je sredstva, potrebna za polučenje toga velikog cilja, pak je pošlje vnođol etnog nastojanja ljeta 1890. bila prva, vu kojoj su — po zaključnih računih — vse potreboće zemlje vlastitim prihodom pokrite. Bude zadaća Našega kormanja i zakonodavstva, da pazi na to, kak bi se polučeni rezultat občuval.

Sa zadovoljnostjum moremo vam na znanje dati, da smo zevsemi vlastni (s drugimi orsagi), prez iznimke vu prijateljski odnosajih. Ti prijateljski odnosaji i Naš savezi daju Nam jamstvo za kaj moguće sigurneše održanje mira i za odklonjenje eventualnih pogibeljih, ko'e bi mogle evropski politički položaj ugroziti. Ali sigurnost Naših vlastitih interesah išće, da se Naša vojna jakost prema zahtevom raz-

## ZABA VA.

### Mertučljivost.

III.

(Dalje.)

I doista nije nigdo višć pisal na vratih. To je, ajde, dobro još bilo, ali je ostala istina, da su vu „ekstra hiži“ bili gosti vsaki dan pijani.

To je, to je hic Rhodus, hic salta! Ovak je mislil oberlajtnant.

Već mu je bila pala na pamet misel, nebi li se po svojoj navadi drugam odselil i poiskal druge boljše ljudi. Ali kad je vse dobro razmislil, batrivel se, da bu ipak još počekal nekoje vrćme. Drugdi su bili žnjim neistinski, neprijazni, dapače su ga i malo preštimali, a ovi pijanci, čije mu društvo nije baš na čast, ipak su drugač pošteni ljudi, ljube ga, poštuju i posluhneju vu vsem, — samo zaradi pitvine ne. To je jedno, kaj bi još postići imel, pak onda bi mogel njegov boravek vu Klokoťovu vugoden i mili biti.

Ali kak, bi to postigel?

Kad čovćka, kak se veli, ostavi pamet i razzsud, dogodi se iznenada nekaj, kaj mu more pomoći.

Jednoga jutra zburkal se čeli Klokoťovec. Kaj se je za Boga pripetilo?

Kerćmara i mesara, vlastnika selske

krćme „k bělomu volu“, našli su jednoga jutra mrtvoga vu postelji. Vubil ga sćeni šlag (božji bi).

Oberlajtnant je od vsih gostjih „ekstrahiže“ prvi zeznal taj strahoviti glas. Potresa lo ga je, neda se tajiti. Im još snoćka sedel je zdrav i rumen i častil (traktiral) društvo svojim starom vinom, a denes je — mrtveć.

Požuril se je, da o tom na znanje da svojim penzionircem. Vsakoga je zatekel još vu postelji vu tvrdom snu. Kad je nje prebudil, opazil je, da su vsi pijani i marmurni.

Prvoga je pohodil navučitelja, ar mu je bil najbliže. Siromaški pedagog, kad je začul strašen ov glas, skočil je odmah iz postelje i počel se oblačiti, pri čem su mu ruke drhtale tak, da nije mogel niti čžnu navleći na nogu.

Oberlajtnant se požuril dalje. Čekajte! Viknul je za njim navučitelj. A kaj bi radi? Oceril se je oberlajtnant.

Idemo k njemu!

A komu?

Im krćmaru.

Ostavite samo doma, on je na drugom svćtu! Rekel je oberlajtnant i zalupil je za sobom vrata. Od navučitelja išel je hitrim korakom k kirurgu.

Hej doktor! Zdrukal je oberlajtnant spavajućega kirurga za ramena.

Mir mi dajte! Zmrćljal je kirurg zlovoljno i vritaul je s nogom pod poplonom.

Nega tu mira . . . krćmar je vumrl! Zarućal je oberlajtnant vu vuho kirurgu, da je kirurg odmah odprl krvave svoje oči.

Kerćmar je vumrl.

Kirurg se je presenetil i zel si je vu postelji . . . Poleg vsvaga toga straha, kojega je bil vu ovom ćasu počutil, nije zaboravil na svoju staru navadu. Vzel je najmre, sa stoleka poleg postelje, flašu s žganicom i pošteno je iz nje potegnul — gutnul.

Vumrl? Zupital je ve zevsema bister kirurg.

Vjutro su našli krćmara hladnoga vu postelji . . .

Im je morti ne: ja to moram videti. Rekel je kirurg i skočil je iz postelje. Bil je na pol opravljen, ar ga je pitvina vćera tak bila preobćadala, da nije bil mogući podpuno se slćći. To vu ostalom nije bilo nikaj novoga pri njem.

Kaj hoćete? Pital ga je oberlajtnant. Žilu mu budem pustil . . . Odgovoril je kirurg kad si je već kaputa oblekel.

Kaj ste obnoreli, . . . on je mrtveć, velim Vam . . .

To bum ja najbolje znal! Oceril je kirurg. To je ma meštrija.

I za istinu vzel je čovek svoje instrumente i požuril se vu krćma. Dođući tam, našel je već krćmara nutri položnoga vu raki.

Oberlajtnant poiskal je ve i kondukte-

vija, ter Nam je drago kaj moremo izjaviti, da povodom mudrosti zakonodavstva Naša vojska i Naše honvédstvo v postizavanju toga cilja na Naše podpuno zadovoljnost od ljeta do ljeta vsevdiljno napreduju.

Trgovečki kontrakti, kaj ih je našoj vladi pošlo za rukom zaključiti i kaj ih je magjarski sabor već prihvati (prije), još se hoće više uvrstiti onaj politički savez, v u kojem smo naproti dvem susednim orsagom, ter bude takaj i odgovarjalo i obćoj želji za mirom. Timi velevažnimi kontrakti uređuju se naši trgovečki odnošaji v isto vrěme s Njemačkom (Prajzkom), Italijom, Švajcarskom i Belgijom. Ti kontrakti imaju i s toga osobitu vrdnost, jer se po njih v velikom području središnje Europe za duže vremena ujamćava stalnost trgovečkih odnošajah.

I s našimi susedi na jugu i jugoistočku zemlje brćas se budu već do skoro odpoćeli pregovori o zaključku novih trgovečkih kontraktov, ter s naše strani neća menjkati pripravnosti, da i s timi zemljami trajne trgovečke kontrakte stvorimo.

Velik je napredek vćaila zemlja tećajem minulog saborovanja v području prometne politike. Preuzimanjem pojedinih prugah (štekah), razsegnuta je mreža orsaćkih željeznica v velike, a tim je omogućena jedinstvena tarifna politika. Sistematićkim preuđavanjem i obaljnenjem osobne tarife i tarife za robu, razvil se je obći promet vanredno, a poleg toga je i pak i prihod orsaćkih željeznica poveksan. Gradnjom vicinalnih žel eznicah svezini su vnogi kraji zemlje sa željeznićkom mrežom a napokon je povodom zakona o javnih cestah i maltah omogućeno bolje izrabljivanje terhov javnih radnjah, te se već ćutiju blagoslovni u inci toga zakona v svih krajevih zemlje.

Prećestnoga ljeta imali su nekoliki kraji zemlje velikih neprilikah povodom po plavali i njihovih puštošenjah; incijativom na e vlade i suradnjom zakonodavstva već je do veđa jednomu dćlu tih zluh doskoceno, — ostale su radnje stranom v te

ćaju, a stranom su dotićne potrebne osnovne gotove, tak da se moremo nadjati, da se bude do mala većkrat ugrožavani kraji zemlje proti takvoj poglibleji trajno osigurati.

Važne su uredbe vćinjene uredjenjem konsumnih porezah (stibrach) i bolšim njihovim iscrpljivanjem, ter odkupom regalnog pravo (jusa). Te odrodbu nisu samo važne (znamenite) sbog njihovih fancijalnih posljedica, nego su imali v orsaćko-ekonomskom pogledu uspješan rezultat. Vsi ti posljedci mogli su se polućiti samo do sljednom svrhi shodnom orsaćko gospodarstvenom politikom.

Pokehdob je sa kraljevinom Hrvat skom i Slavonijom postojećea financijalna nagodba iztekla, uspjelo je, da se putem razpravah kraljevinskih odborah na obostrano zadovoljstvo po novo ustanovi, a na isti je način odlučeno i o razdelbi suvćakah hrv.-slav. zemljetnog nameta. Pri razpravljanju tih poslov upravljeni pravićni postupak nov je dokaz v dobrom sporazumu, koji postoji izmed v Magjarske i zemljah Horvatske i Slavonije, ter koji na našu iskrenu ra,ost svevdiljno ojaćava.

Veliki ćel zadnjeg saborskog zasjedanja zavzela je razprava one zakonske osnovne, kaj ju je Naša vlada glede uredjenja uprave predložila. Ta zakonska osnovna nije se mogla v ovom saboru podići na zakon, ali je zakonodavstvo prihvatilo velevažan princip v zakon da je uprava v varmegijjah državnom zadaćom, koju imadu obavljati imenovani orsaćki organi. Zadaća Naše vlade bude da na osnovu primljene od zakonodavstva upute (naputka) kaj prvije predloži one zakonske osnovne, koje se odnose na organizaciju uprave, kaj se ima na tom temelju izpelati, kak takaj i one, koje se odnose na uvedenje upravnog sudišta.

Vu području pravosudja bile su pre membe sudstvene i orsaćko-odvjetnićke organizacije jamaćno najvažnije tvorbe ovog sabora. Decent alizacija kraljevskih tablah i državnih nadodvjetnićtvah, kak takaj i temeljite premembe, kaj su vćinjene v u

organizmu prvostepenih sudovah i odvjetnićtvah, stvaraju potrebnu osnovku za sistematićnu reformu formalnoga kaznenog i civilnog prava.

Oni zakoni, kojim je predmetom vse više i više v širokih slojevih provadjano uredjenje posjedovnih odnošajah i gruntovnicah, imali su blagotvoren ućinak, kak na ućvrććenje zemljištnoga kredita, tako na sigurnost pravosudja, v u koliko se tiće nekretninah, pak budu i ti zakoni olakšali oživotvorenje reformah, koje se imadu provesti v u području kodifikacije civilnog prava.

I v u području javne nastave i obće kulture otvorene su važne zakonske ustanove, ter budu one prez sumnje v u velikoj mćri povisle sigurnost ovih rezultatah, kojih polućenje odlična zadaća kulturne države.

I tak se more minuli državni sabor izkazati važnimi rezultati, premda nisu razpravljene vse zakonske osnovne, kojih je Naša vlada predlo ila.

Postćovana gospoda, magnaši i zastupniki!

Pokehdob je Naša želja, da sabor po našoj vladi pripravljene osnovne reformah kaj prije s podpun m mirom i prez vsakog prekidanja v zme v razpravu: Mi smo na predlog Naše vlade, koji se osniva na zakonskom ćlanku IV.: 1848. i zak. ćl. X.: 1867. zakifćili, da državni sabor, sazvan za 26 ga septembra 1887, prije razpustimo s nakanenjem da novi sabor (orsaćko spravićće) v u najkraćšem zakonom ustanovljenim terminom sazavimo.

Vćrnost prema tronosu, domoljubje i šćovanje zakonah sa injavali su v u vsako doba odlična karakterna svojstva magjarskoga naroda.

I vćeđašnja je generacija doprinešla puno dokazov, da je ova, ćd svojih predjah herbana svojstva, vćrno zaćuvala, ter Mi stoga s zaufanjem i spokojno gledamo v u budućnost, ar se glede odrćzanja postojećeg pravnog poredka kak i glede materijalnog i kulturnog razvitka zemlje, vsigdar moremo sa sigurnoću zaufavati v u revnu suradnju naroda.

ra, ali k njemu nije mogel v u hću dojt. On se je iz nutra zakljenul i spal je tak tvrdo, da ga ni silna oberlajntantova halabuka i lupanja na vratih nije prebuditi mogla . . .

Okolo poldneva on se je komaj prebudil i žurnim korakom idel je v u stacunćek židova Natana, ar je znal, da je vnogo potratil dneva pri žganicěju, spavajuć tak dugo.

Tam je već našel svoje pajdaše: navućitelja i kirurga, koji su pijuć žganicu suze prelćvali za izgubljenim pajdašom i mećena tom tolikih većerjah.

Konduktera se je taj glas najmenje prijel, akoprem je bil ves zabezeknut, kad su mu pajdaši javili tužni glas.

Preveć je pil! Dodal je kondukter be dasto se smijuć, i dal si je natoćiti malo većšu kupicu „borovićke“

#### IV

Zutrašnji ćen je bil jedini oberlajntant, koji je došel v u krćmu i zašel v u gospodsku hižu.

Našel ju je praznu. Njegovi vsakdašnji pajdaši nisu imali volju denes tam iti. Isli su vsi rano spat. Oberlajntant popil je svoju navadnu meru, otišel je zagodeše dimo.

Zutra pod većer bil je sprevid krćmarov, a po sprevidu bile su karmine v u krćmi. Vdovica dila je prirediti i v u gospodskoj hiži obilnu većerju za vsakdašne goste, od kojih nije niti jedan zmenjkai — sćelil.

Ona pak je državu svoj oji hiži karmine sa svojimi susedami i znankinjami, koje su ju na sprevidu vodile i bativale.

Društvo pokojnoga krćmara nije doduše prigovarjalu gošćenju, kojim ih je poćastila vdovica, ar su tećno jeli i još tećneše pili, ali se je vidlo, da je nenadjana smrt njihovoga prijatelja ostavila trag v u njihovoj duši: Isti dobroćudni kondukter nije se većeras toliko smejal kak nevadno. Stolec, na kojem je pokojni krćmar med njimi navadno sedel, dal ga je kirurg is hiže vun odnesti, ar ga je nekaj grabalo, gđa je toga stolca zgledal.

Ozbiilni ton, koji je vladal v u društvu, ponuka oberlajntanta, koji se je denes tak držal, kak da mu je na srcu velika jedna stvar, — da pregovori svojim pajdašom.

Braća! . . . Žalostna pćlda s prijateljem našim krćmarom prst je božji! . . . Ova pćlla opomina nas (tobože i njega) da moramo do vćeđašnje naše življenje premeniti.

Neimamo nikaj proti tomu! Rćkel je kirurg v u ime svoje i svojih dveh pijašov, koji i onak nisu imali svoje volje.

Već je tomu skrādne vrěme! Rćkel je na dalje oberlajntant hitro, kad je opazil, da njegovo sćna pada na plodnu zemlju. Treba za naveke reći s Bogom tomu pijanom življenju, i zapoćeti trćšen, mertućljiv život. Znam, da to nije tak leħka stvar. Ali složuimi silami mi ćilij postigne no. Stvorimo društvo

Bravo! Potanadil je opet kirurg oberlajntantu.

Ja sam o tom već duže vremene razmišljal pak imam već i gotove regule. Vrlo kratke, ali vrlo dobre! Rćkel je njim oberlajntant.

Ćujno! Viknul je kirurg.

Ćujmo! Zviknul je za njim navućitelj.

Ću . . . ću . . . ćujmo! Zbeklal je s mukom najvećšom i kondukter i vudril je sćikom po stolu.

Evo samo ćetiri paragrafi! Prijel je reć oberlajntant i raznotal je arkuš papira.

— Poslušajte!

§ 1. Njeden kotrig nesme na javnom mestu piti žganicu, niti v u stacunu, niti v u krćmi.

§ 2. Krćmu pohadjati dosta je samo jedanćrat na dan i to na većer. Višć od pol litre vina nesme se v u krćmi piti.

§ 3. Oštro se prepoveda kotrigom da se zopiju.

§ 4. Gdo prekriši koju o i ovih regulah platil bu kaštigu, koju mu bude prezeš odredil. Penezi budu se predali školniku klokoćoveće škole, da kapi knjige za siromaćku dćcu.

(Drugiput dalje).

Prireditil:

Gjád Ferencz.

Vezda pak primite i predajte svojim mandatarom Naš iskreni kraljevski pozdrav, s kojim vezdašnji orsački sabor preglatujemo zaključnim.

Po ovom prečitanom govoru nazočni su opet burno klicali Eljen, a kralj se je istim redom povrnul vu nutrešnje hiže (stanuvanje) dvora. Za tim su vai pošli vu dvorsku kapelicu, da budu nazočni Te deumu. Malo za zastupniki došel je i kralj vu kapelicu.

Kapelica svetoga Sigismunda bila je vu tu svrhu bogato nakinčena. Stene je pokrivala čerlena brocat-svila, a oltar je bil okružen sa ljevim palmami i cvětjem. Kad su se već zastupniki i dostojanstveniki poredali ter i Nj. Veličanstvo došel vu kapelicu, stal je knez primas Vassary ter je vu bogatom ornatu započel ceremoniju. Na koncu popivali su kotrigi opere „Te deum.“ Po obavljenu ceremoniji poklonil se je primas duboko pred kraljem i tim je bila ob 12. vuri svetčanost dovršena.

## KAJ JE NOVOGA ?

— Prosimo poštuване naše predplatnike, naj nam na početku prvoga fertalja predplatne zaostatke po pošti pošleju i predplate za novi fertal ponoviju. Cena naših novin je: Za jeden fertal 1 frt, za pol ljeta 2 frt.

### Obesil se je.

Vu velikom Boristofu Sopronske varmegije se je pripetilo dan novoga leta sledeće: Imali su dva stari ljudi jednoga sina, kojega su si oni za njihovoga zeli, i njemu sve njihovo dobro napred dali. Ov sin G. F. je svojenai stareši B. B. čemerno baratil nje i buhal. Kaštiga Boga je i njega doseglia! Dan novoga leta pamet je ov čemerni sin G. F. zgubil, ar se je jutro zaran s vozom krave na najži obesil! Učenje je: Kojia deca ne poštuju svoje stareše, one i kaštiga Bozija prvlje doseže.

### Vmorjena cela familija.

Kak se iz Varsave javlja, izpeljan je vu varašu Olszanka strahovit zločin. Jedna tolvajska banda provalila je vu hišu bogatoga židovskog trgovca Feibela, ter je povubijala čelu familiju od 8 personah. Razbojniki su na dalje odnesli vse peneze i vse kinče. Razbojniki imali su larfe, inemreju njim nigde vu trag dojtii.

### Doktorska flegma.

Poznani berlinski doktor Klein velik je flegmatik ter deluje svojim mirom i na vmičenje svojih betežnikov. Nezdanja bil je pozvan k mladoj jednoj gospi, koja mu se plačuč hitila pred noge ter vikala: „Doktor! Molim vas oslobodite me! Pomozite mi! Ja sam s nepazljivosti pogutnula iglu kopčanicu!“ — Na to je Klein zevsema mirno rekel: „Ali draga gospa, najte se tak uznemirivati! Kaj vam je tak za silno treba ta igla!“

### Influenca.

Iz Genove javljaju: Damšif „Solferino“, koji je odvd sa 1200 izseljenika krenul vu Braziliju, moral se je povrnuti vu Genovu, buduč se je na putu pojavila influenza.

### Izborna reklama.

Pred par tjedni vumrl je vu Genovi talijanski zastupnik (ablegat) Luigi Emanuele Farina, koj je dal pred par ljeti povoda, da

se je od njega vnogo pisalo, pokedob je za svoje zbiranje delat prav amerikansku reklama. Pokedob su dva njegova izbora preglasena bila nevaljanim, dal je ljeta 1876. pri svojem zbiranju deliti med svoje zbirae am brele (parapleje), da bi tak mogli njegvi zbiraci i po deždju dojtii k izboru i za njega votuma dati. Kod sljedeceg izbora dal je črez glavne vulice svojega izbornoga kotara goniti debelu svinju, kojoj je na rep privezal tablcu s napisom: „Gdo na Farinu glasuje, on ima od ove svinje jesti.“ I obedvakrat bil je Farina za ablegata izebran.

### Bura i zima.

Na staro ljeto bešnila je strašna bura na pacifičkoj obali. Vu Kaskadu opai je za 24 vure na pol klaftaru višine sněg, i zato su vse željeznice prestale voziti. — Vu Kaliforniji bura je uz obalu razrušila vse hiže. Sněg je na městih tri klaftre na visokom. Vnožina ljudih je poginulo.

### Kraljev dar magjarskoj akademiji.

Minister a latere Szogyeny predal je prešestni tjedem prezešu magjarske akademije znanostih portrait (spodobu) počastnoga kotriga akademije, blagopokojnog nadvojvode (kronprinca) Rudolfa vu životnoj veličini. Njegovo je Velčanstvo naručilo portrait u direktora Julija Benzura koji ga je jako fino izdelal

### Goreći lasi.

Med Bolognom i Firencem vužgala je neki dan iskra iz lokomotiva ljepe lasi jedne mlade gospe. Strahota spopala je vse njezine sputuikie, — samo ona nije izgubila mira. Hitro posegnula je na glavu i hitila je goreće lasi črez oblok. — Bili su ti lasi na sreću sama — baroka.

### Mletački patriarka.

Iz Mletakah pišu 2 ga januara ovo: Zvoni zvone prez prestanka vu počast mrtvom patriarki. — Kardinal Agostini mletački patriarka, vumrl je od posljedica influence, koju je dobil na božii vu cirkvi sv. Marka, kad je služil mešu. Kad su na zadnji dan ljeta ob 8 vuri na večer pribili na vrata patriarkove palače všt o smrti „svetoga toga čovčeka.“ Mletčani su hrpimice (na copore) bežali i žurili se vu dvor, ar su kardinala Agostinia poštuvali i ljubili kak nikoga drugoga. Osobito su ga ljubili siromašesji staliči. On je od prvog dedinstva živel samo za siromake. Vse kaj je posjedoval (kaj je imel) dal je njim. Vu Trevisu, vu svojem rodnom mestu, već je kak dečec delil hranu med đecu. Kakti plebanoš svoju je kuharicu nagual do zdvojnosti, ar je znal, gda nje ni bilo vu kuhnji porazdeliti meso iz lonca i rubje iz ormara med siromake. I kakti cirkveni dostojanstvenik ostal je v ren evangeliumskim navadam svoje mladosti. Stanuval je samo vu jednoj maloj sobici (hižici) svoje sjajne palače, a vu sobici bilo je najpriprosteše pohižtvo. Obeduval je s klerici vu seminaru, — a veliki dohodki mletačkog patrijarke pripali su siromakom. Gde je bilo nevolje i jada, on je sam hodil batrivet. Za vrėme kolere sam je pobadjal betežnike vu najsiroma keše kolibice i ostal je pri njih prez straha. Politički se nije iztical, a njegov govor po Pasananteovom atentatu na kralja Umberta, pribavil mu je i srca onih, kojih nije mogel svojimi dobročinstvi osvojiti. Puk mletački zval ga je „naso santo.“ Kad je njegov brat ležal na smrtnoj postelji, prijel ga je za ruke ter mu je rekel: Oprosti brate, kaj te neimenujem upraviteljem imetka moje dece, no tvoje ruke su odviše prdrte. — Vsi ljude žale ovog rečikog čovčeka, koji je komaj doživl 66 ljeta.

## Nekaj za kratek čas.

I.

Plebanoš: Zakaj ste tak tuzni vi Janoš ?

Janoš: Ah Bog moj, žena moja neće pri meni ostati.

Plebanoš: Je, kaj ste ne probali s kakvim god načinom odvrnuti nju od te miseli ?

Janoš: Ah ja sam gospon plebanoš veose s dobra i ljepa činil. Ja sam ju simfal, ja sam njost jesti ni dal, a vetomane sam ju i nabuhal, samo kaj bi drugu misel dobila, — ali nikaj nehasni, vsakiput na zadnje veli: Ja nebudem pri tebi ostala, ja idem dimo.

II.

Kuražni jagar.

Lugar: Gospodin Kohn, oni su si najbolje mesto izebrali. Medved bude ravno ovdi izašel!

Kohn (prestrašeno): Kaj? — tu bude izašet! Onda ja idem, neimam ja s njim nikakvoga posla!

III.

Svedok.

Tuzil je jeden oberjagar cigana sudu, da mu je vkral pušku. Cigan, da se pred sudom opravda, dopeljal je drugogoga cigana za svetloka. Kad je sudec zapital ovoga kaj on more posvedočiti, počne se svedok kleti i govoriti da to nije istina, da bi njegov pajdaš ovo pušku vkral, ar on već pozna dugo tu pušku i zmišljava se dok je još bila — pistoljica.

IV.

Kak je ?

Tvoja tovarušica je već ozdravila ?

Je hvala Bogu

A jeli se već opravila ?

O i ter kak! Denes je već prvu zdolu hitila — dekli vu glavu.

V.

Ciganjska izprika.

Pozvani su rezervisti vojniki na vėžbe. Med njimi i cigan. Kak tam stojju vu ghledi na dvorištu kasarne, dojde na jednuput komišija oficirska, da — kak je vro to navada — sabere vu vojčke knjige.

Svi rezervi ti predali su knjige svoje. Cigan s rezdrapanimi gačami i rubačami prez prusleka ostane zadnji, pak kada dojde na njega red, počne vu strahu iskati vu ruba ih, kak da bi svoju knjigu iskal. Pak na zadnje s žalostnim glasom veli:

Prosim jih ponizno gospodin oberlajtmand, javljam pouizno, izgubil sam si knjigu iz žepa!

VI.

Jeden prodikator rekel je izmed ostaloga prodečtva na zadnje i ovo:

Vzemite si peldu od krščanske sterpljivosti Abelove; akoprem ga ujevog brat Kain zatukel, i tak se nije nad njim fantil.

VII.

Jeden plebanoš opomenul je jeden zakonski par (muža i ženu) kakvo krivicu delaju s tim, da se svadiju. Rekel jim je:

Muž i žena morali bi »Jedno« biti. — Ah! odgovoril je muž, naj samo dostoju gospon plebanoš negda negda poleg naših oblokov špancirati se i poslušati, onda budu za sigarno verovali, da nas je morti do drajsti vu hiži.

VIII.

Učitelj: Poveč ti meni sinko, jeli je ta reč „Osel“ glagolj ?

Dijak: Je je; ar moremo reči: ja osel, ti osel, on osel.

## Arverési hirdetmény.

A perlaki kir. jbiróság, mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy a kir. kincstárnak Jankulia Mihály és neje Horváth Ilona özv Jankulia Bálintné Kollarics Magdolna ifj. Jankulia Antal és neje Visnics Dorottya turcsicscei lakosok és néhai Jankulia Bálint turcsicscei volt lakos ismeretlen örökösei részére ügygondnokul kirendelt Szébenyi Lajos perlaki ügyvéd elleni kielégítési végrehajtási ügyében 52 frt 8 és fél kr. tőke és összes járulékaiból még fizetetlenül maradt 9 frt tőke és 3 frt 65 kr. árverés kérelmi költségek behajtása czéljából a nkanizsai kir. törvényszék (perlaki kir. jbiróság) területén fekvő Turcsicsce községe 66. sztkvben A I 1-7 sor 273. 274. 228. 239. 247. 253. 318 hrsz. ingatlanok 479 frt becsárban Turcsicscén a községbíró lakásán

1892 évi február 5-ikén d. e. 10 órakor

Dr. Tuboly Gyula felperesi ügyvéd vagy helyettese közbenjöttével megtörtendő nyilvános árverésen el fognak adni.

Kikiálási ár a fent kettő bészár.

Árverezni szándékozók tartoznak a becsár 10 százalékát készpénzben vagy óvadékképes papírban a kikiáltott kezébe letenni. Vevő köteles a vételért 3 egynelő részletben még pedig az elsőt az árverés jogerőre emelkedésétől számítandó 15 nap a., a másodikat u. a. 30 nap a., a harmadikat u. a. 60 nap a. minden egyes részlet után az árverés napjától számítandó 6 százalékos kamatokkal együtt az árverési feltételekben meghatározott helyen és módozatok szerint lefizetni. Ezen hirdetmény kibocsajjtásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a perlaki kir. jbiróság tkvi osztályánál és Turcsicsce község előjáróságánál a hivatalos órák a megtekinthetők Perlakon, 1891. novemb. 9. 962

## Képes Családi Lapok

Szépíróadalmi és ismeretterjesztő képes hetilap.

Szerkeszti: Dr. Tolnai Lajos. Főmunkatárs: Dr. Várad Antal  
Felelős szerkesztő és kiadótulajdonos: Dr. Murányi Armin.

Előfizetési ára:

a „Hölgyek Lapja” czimú dívatmelléklettel s a Regénymelléklettel együtt:

Egész évre 6 frt, Félévre 3 frt. Negyedévre 1 frt 50 kr.

A „Képes Családi Lapok” czimú hetilap új negyedik lép. A magyar szépirodalomnak e hatalmas tényezőjét, a magyar műveit családoknak e szellemi kincsét a következő írók és írók támogatják: Jókai Mór, Lauka Gusztáv, Rudnyánszky Gyula, Dalmady Győző, Mikszáth Kálmán, Komócsy József, Temérdek (Jeszzenszky Danó), dr. Prém József, dr. Sziklay János, Inczédy László, Palágyi Lajos, Erdőy Dániel, Dengi János, Tölgyesi Mihály, Vártóssy Gyula, Méry Károly, dr. Murányi Ernő, Petri Mór, dr. Poditzky Jenő, Csorba Palotay Akos, stb.; Beniczky-Bajza Leuka, Büthner Lina, Nagyvárady Mária, Kulifay-Beniczky Irma, Harmath Lujza, Hevesiné-Sikor Margit, V. Gaál Karolina, Karlovsky Ida, Mericzay-Kassai Irma, Erzsike stb. stb.

A „Képes Családi Lapok” az összes szépíróadalmi képes heti lapok között a legelőkelőbb, legváltozatosabb. Tartalma az irodalom minden változatát felöleli; képei a jelen eseményeit s a leghíresebb festők műveit mutatják be.

„Hölgyek Lapja” czimú havonként kétszer megjelenő dívatmelléklete a legújabb dívatképeket hozza, s e mellett a magyar háziasszonynak valóságos szellemi titkára, a menyiben s a nevelés, az egészség, a gazdaság, kerécszet, a háttartás s a konyha tereén nincs olyan kérdés, a melyet ne tárgyalna, s nincs olyan titok, a melybe hölgyeinket be ne avatná.

Regénymelléklete külön beköthető négy kötet érdekes regénnyel ajándékozza meg évenként az előfizetőit.

Zöld borítéka is tele van mulattató képleményekkel, humoros apróságokkal, sajk., kép., szék., kocka- és ponttalányokkal és szórótvényekkel, melyeknek megtejtől érdekes jutalmakat kapnak.

Műveltségszámokat ingyen és bérmentve küld a kiadóhivatal mindazoknak, a kik ez iránt — legalábbisrűben levelezőlapon — hosszfordulnak.

A ki az egész évre szóló hat frtyi előfizetési összeget 40 krajczár csomagolással és postaszállítással díjjal együtt egyszerre beküldi, annak 4 regényt; a ki 3 frt előfizetési összeget 30 kr csomagolással és postaszállítással díjjal együtt egyszerre beküldi, annak két regényt; és a ki csak 1 frt 50 krajczár negyedévi előfizetési díjat 20 kr. csomagolással és postaszállítással díjjal együtt egyszerre beküldi, annak a kiadóhivatal egy regényt küld ajánlva jutalmul.

A ki 3 új előzetőt gyűjt s az előfizetési összeget egyszerre beküldi, annak elismerésül egy díszes emlékkönyvet küld a kiadóhivatal.

Megrendelhető postautalványon minden postahivatalnál és minden könyvkereskedésben.

Előfizetéseket (a hónap bármely napjától) elfogad a „Képes Családi Lapok” kiadóhivatala Budapest, Nagykörönd-utca 20. szám.

Teljes számu példányokkal még mindig szolgálhatunk.

## Horgony-Pain-Expeller.

Ezen rég jónak bizonyult bedörzöléstosusz, köszvény, tagszagatás stb. ellen legjobban ajánlhatjuk a t. cz. közönség figyelmébe. Egy üveg ára 40 és 70 kr., és a legtöbb gyógyszerárban kapható.

Csak horgonnyal valódi!

## BOR-KIVONAT.

Tökéletesen egészséges bornak pár perc alatti előállítására, a mely bor a természetes bortól minden sem különbözik ajánlom ezt a jónak bizonyult különlegességet.

Ára 2 litónak (mely 100 liter bor előállítására elegendes) 5 frt 50 kr., a készítéshez szükséges vevény díjtalanul mellékeltek. A jó eredményért és egészséges gyártmányért kezeskedem.

## Spiritus-meggazdálkodás

Éreik el az ön uolárlhetetlen Erősítő-Essenzen által a palinkánál; ez kellemes és megszokott ízű s csupán nálam kapható.

Ára 3 frt 50 kr. kilonként (600—1000 literhez alkalmas) Használva utasítás-sal ellátva.

Ezen különlegességeken kívül ajánlok még esszenciákat Rum, Cognac és Likörök stb. készítéséhez utolérhe len minőségben. Utasítóvények díjtalanul csomagolottnak a küldeményhez, Argyezsek díjtalanul.

Pollák Károly Filtőp

Essenc-különlegességek gyára, Prágában.

## Hirdetés.

Van szerencsém, a t. cz. helybeli és viléki közönségnek tudomására hozni, hogy

Csáktornyán, Deák utcában fűszer, csemege és lisztereskedést nyitottam.

Főtörekvésem lesz t. cz. vásárlóimat jó árukkal és pontos kiszolgálással kielégíteni.

A nagyérdemű közönség becses pártfogásába ajánlván magamat, vagyok Csáktornyá, 1892. január hó 8 án

teljes tisztelettel

PECSORNIK FRIGYES.

## Oglas.

Imam sreću pošt. obćinstva na zvanje dati, da sem

Vu Čakovcu, vu Deak-vulici trgovinu za špeceraj stvari i melju odprl.

Trsil budem se, da budem moje kupce s dobrom robom i podvorbom s dovoljil.

Kada bi poštovanomu obćinstvu moj štacun preporučil, jesem s izvratnim poštuvanjem

Vu Čakovcu, 8-ga januara 1882.

959 1-3

PECSORNIK FRIGYES.

**A Csáktornyan székeli  
muraközi takarékpénztár részvény-társaság**

1892. évi február hó 6-án d. u. 3 órakor saját helyiségében

**XI. R E N D E S K Ö Z G Y Ű L É S É T**

tartja meg, melyre a t. részvényesek ezennel meghivatnak.

**N A P I R E N D :**

1. A gyűlés megnyitása az elnök által.
2. Az igazgatóság és felügyelő-bizottság jelentése.
3. A zárszámla beterjesztése s e fölötti határozat. A mérleg jóváhagyása. Az osztalékok meghatározása és a felmentvény megadása.
4. Négy igazgatósági tag és a felügyelő-bizottság megválasztása \*)
5. Az 51. és 52 §. módosítása.
6. Netáni indítványok.
7. A jegyzőkönyv hitelesítésére két részvényes tagnak megválasztása.

**AZ IGAZGATÓSÁG.**

\*) 59. §. A tanácskozási s szavazási jogot a közgyűlésen minden részvényes személyesen gyakorolhatja. De ezen jog gyakorolhatására megkivántatik, hogy a részvényes legalább 20 éves s részvénye a közgyűlés előtt legalább 4 hét óta a társaság könyveiben az ő nevére legyen beírva és végre, hogy az szintén a közgyűlést 3 nappal megelőzőleg az intézet pénztárába letétesse.

A választási jog azonban nemcsak személyesen, hanem a távollévők által is gyakorolhatóik i. i. a meg nem jelenhető részvényes egy másik részvényest szavazatának gyakorlására különösen felhatalmazhat azonban szintén szükséges, hogy az ily megbízott által szavazó részvényes legalább 20 éves legyen és részvénye 4 héttel a közgyűlés előtt a társaság könyveiben az ő nevére beírva találassék.  
Meghatalmazványok csak részvényesek nevére állíthatók ki. 955 2-3.

**A csáktornyai takarékpénztár részvénytársulat**

t. cz. részvényesei 1892. évi február 11-én d. u. 3 órakor Csáktornyan, a társulat saját házában tartandó

**XX. rendes közgyűlésére**

tisztfelettel meghivatnak.

**Tanácskozási tárgyainak sorrendje:**

- a) Elnöki megnyitás.
- b) A közgyűlési jegyzőkönyv hitelesítésére 2 részvényes kijelölése.
- c) Az igazgatóság és felügyelő bizottság jelentésének felolvasása és a felülvizsgált évi számadások feletti határozathozatal és a felmentvény megadása.
- d) Határozathozatal a tiszta jövedelem mikénti felosztása iránt.
- e) Jelentés a szövetkezeti állományról.
- f) 5 igazgatósági tag és a felügyelő bizottság megválasztása.
- g) Löbl Jakab volt takarékpénztári könyvelő özvegyének kegydíjazása.
- h) Netáni indítványok.

Csáktornyan, 1892. évi január hó 4-én.

**Az igazgatóság,**

42. §. A tanácskozási és szavazási jogot a közgyűlésben minden részvényes személyesen vagy törvényes meghatalmazottja (41. §.) által gyakorolhatja, de ezen jog gyakorolhatására megkivántatik, hogy a részvényes legalább 20 éves és részvénye a közgyűlés előtt legalább 2 hét óta a társulat könyvében az ő nevére legyen beírva és végre, hogy az szintén a közgyűlést 3 nappal megelőzőleg, azaz 1892. évi febr. 8-ig az intézet pénztárába letétesse.

Meghatalmazások csak részvényesek nevére állíthatók ki.

A megvizsgált évi számadások, az üzleti jelentés és a felügyelő bizottság jelentése a társulat üzleti helyiségében a közgyűlést 14 nappal megelőzőleg a részvényesek által betekintheők.



# VASUTI MENETREND

## CSAKTORNYAN.

Indul	Napozaka	Per	Gyors- posta és vegyesvontat
Kanizsa felé	Röggel	4 44	gyorsv.
"	Délben	11 39	postav.
"	Ejjele	10 07	"
Pragerhof felé	Röggel	6 22	"
"	Délután	4 15	"
"	Ejjele	1 17	gyorsv.
Zágráb felé	Röggel	6 50	vegyesv.
"	Délután	4 20	"
Varazsdig	Este	10 17	"
"	Délben	11 44	"
Egerszeg felé :	Röggel	5 33	"
"	Délben	12 03	"
<b>Érkezés</b>			
Kanizsa felől	Röggel	6 14	postav.
"	Délután	4 01	"
"	Ejjele	1 14	gyorsv.
Pragerhof felől	Röggel	4 41	postav.
"	Ejjele	9 55	"
Zágráb felől	Röggel	4 31	vegyesv.
"	Délután	11 17	"
"	Este	3 59	"
Egerszeg felől	Délután	9 30	"
"	Este	3 41	"
"	Este	9 49	"

### Cena zítka — Gabona árak

1 m-mázs. — 1 m-cent.	frt	kr.	
Buza	Pšenica	9	50
Zab	Zob	6	—
Rozs	Hrř	9	—
Kukoricza	Kuruza	6	—
Árpa	Ječmen	5	80
Fehér bab	Grah beli	6	75
Sárga „	„ žuti	7	—
Vegyes „	„ zímėsán	5	75

### »The Gresham»

Pri »The Gresham» zvanom london-skom društvo (vu Čakovcu je upravničtvo pri Graueru stacunar), je moči život osigurati. Tojest plati, gdo si hoče život osigurati, 10 letu veksu ili menjšu svotu i to poleg toga, kak je gdo star i kak svota hoče pa dobi, pak ako bi vumrl, herbom imenute društvo zplati onu svotu, na koju je bil isti osiguren, ili ako doživi n. pr. 15—20 let, njemu daju istu svotu vu ruke. Tak je moči život ženskah i decah osigurati. Ovo društvo na svoje glavno upravničtvo vu Budapešto.

ODGOVORNI UREDNIK:

MARGITAI JOZSEF

Glavni suradnik:

GLADFERENCZ.

6103 tk. 1891.

Pleunik Mártonnak 2132/90 tk. sz. a Honyacsics Flórián ellen beadott újabb árverési kérelme fölött.

### Végzés.

Tekintve, hogy az érdekelt ingatlanokra 4367/79 tk. sz. a. elrendelt bírói árverés a becsatolt előíratok szerint megtartva nem lelt, ez alapon a kir. járásbírótság az újabb árverést ezennel elrendeli s ily czéliből kibocsátja a következő

### Arverési hirdelményt

A perlaki kir. járásbírótság mint telek-könyvi hatóság ezennel nyilvánossá teszi, hogy Pleunik Márton mura-királyi lakós deszakkereskedőnek mint végrehajthatónak Hanyacsics Flórián mura-csányi lakós végrehajthatást szenvedett elleni ügyében a nyilván könyvileg biztosított 209 frt tőke, ennek 1879. jun. 2-től folyó 8 százalékos kamatai 86 frt 70 kr. eddigi s ez alkalommal árverés kérelmi költség címén 10 frt 40 kran megálapított költség behajtása czéljából a mura-csányi 216. sztkönyvben foglalt 309. hrsz. beltelkes ház, ahoz tartozó erdő s legelő illetmény együttesen a becsatolt adóbizonylatra tekintettel 406 frt kikiáltási árban a mura-csányi 1868. sztkönyvi 1683. hrsz. szán to 87 frt és a muracsányi 1869. sztkönyvi 1228. hrsz. szántó és rét 95 frt kikiáltási árban Mura Csány község házául az

1892. évi február hó 10-án d. e. 9 órákor

Málts János letenyei lakós mint felperesi ügyvéd vagy helyettese közbenjöttével megtartandó nyilvános árverésen el fognak adni.

Kikiáltási ár a fent kitett becsár.

Arverezni szándékozók tartoznak a becsár 10 százalékát készpénzben vagy óvadékképes papírban a kiküldött kezéhez letenni. Vevő köteles a vételért 3 egyenlő részletben, még pedig az elsőt az árverés jogerőre emelkedésétől számítandó 1 hónap a., a másodikát u. a. 2 hónap a., a harmadikat u. a. 3 hónap a., minden egyes részlet után az árverés napjától számítandó 6 százalékos kamatokkal együtt az árverési feltételekben meghatározott helyen és módokat szerint letétni. Ezen hirdetmény kibocsájtásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a perlaki kir. bíróság tkvi osztályánál és Mura-csány község előljáróságánál a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Perlakon 1891. évi november hó 26-ik napján.

5041 tkvi szám 891

### Arverési hirdetményi kivonat.

A csáktornyai kir. bíróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Schlesinger Mór végrehajtonak Bujanics Simon végrehajtatás szándék elleni 9 frt 79 kr. tőkekövetelés és járuléka iránti végrehajtatási ügyében a munkaisai kir. törvényszék (a csáktornyai kir. bíróság) területén lévő ivánoveczi 251 tk. 153|d hrsz. a. ingatlanból Bujanics Simonnak és felesére 216 frt becsértékben, továbbá a következő ingatlanokból feleire 280|a hrsz. a. 101 frt, 404 d hrsz. a. 128 frt, 406/a hrsz. a. 184 frt, 432|d hrsz. a. 108 frt, 424/a hrsz. a. 125 frt, 560/a hrsz. a. 317 frt, és 598/a hrsz. a. 141 frt becsértékben, továbbá az ezen tjkvben 110|d hrsz. a. egész ingatlan 110 frt, 494/a hrsz. a. egész ingatlan 128 frt, 589|a hrsz. a.

egész ingatlan 148 frt és 413 hrsz. a. egész ingatlan 194 frt becsértékben az árverést ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelté, és hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az

**1892. évi márczius hó 10-én d. e. 10 órákor** az ivánoveczi község bíró házánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alól is eladatni fognak.

Arverezni szándékozók, tartoznak az ingatlanok becsárának 10 százalékát készpénzben, vagy az 1881: LX. t. cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8. §-ában, kiküldött óvadékképes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy sz 1881: LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Csáktornyan, 1891. évi december hó 31-én

A csáktornyai kir. járásbírósg mint telekkönyvi hatóság.

6451 tkvi szám 891.

Hivatalos jelentése a kebli irattárnoknak arról, hogy Winer Dávid fiai cségnnek Kecskés György elleni végrehajtatási ügyében az 8576 tk. 91 sz. a. iktatott II bírői végzés jogerőre emelkedett.

Végzés.

Ezen jelentés folytán a kir. bíróság a fentebb jelzett végrehajtatási ügyben kibocsátja a következő újabb

### Arverési hirdetmény.

A perlaki kir. bíróság mint tkvi hatóság közhírré teszi, hogy Winer Dávid fiai

bécsi bej. kereskedő cségnnek Kecskés Ferencz szent-mártoni lakos mint néhai Kecskés György ismert örököse és az ismeretlen örökösök részére kirendelt ügygondnok Dr. Tersánszky Gyula ügyvéd elleni végrehajtatási ügyében 108 frt 62 kr. tőke, ennek 1888 ápril 17-től járó 6 % kamatai 8 frt 62 kr. végrehajtatás kérésé s ez uttal 9 frt 55 krban megállapított költségek behajtatása czéljából a munkaisai kir. törvényszék [a perlaki kir. bíróság] területén fekvő Perlak község 100 sz. tjkvben A I 168 hrsz. a. foglalt ingatlanból Kecskés Györgyöt illető fele részbeni jutalék 500 frt és Perlak községi 1410 sztkvben A I 161 hrsz. a. foglalt ingatlanból u. a. illető fele részbeni jutalék 34 frt becsértékben Perlakon ezen kir. bíróság telekkönyvi helyiségében

**1892. évi márczius 5. ikén d. e. 10 órákor**

Wollák Rezső csáktornyai lakos felperesi ügyvéd vagy helyettese közbenjöttével megtartandó nyilvános árverésen el fognak adatni.

Kikiáltási ár a fent kitett becsár.

Arverezni szándékozók tartoznak a becsár 10 százalékát készpénzben vagy óvadékképes papírban a kiküldött kezéhez letenni. Vevő köteles a vételért 3 egyenlő részletben még pedig az elsőt az árverés jogerőre emelkedésétől számítandó 15 nap a., a másodikát u. a. 30 nap a., a harmadikat u. a. 60 nap a. minden egyes részlet után az árverés napjától számítandó 6 százalékos kamatokkal együtt az árverési feltételekben meghatározott helyen és módokat szerint letétni. Ezen hirdetmény kibocsájtásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a perlaki kir. bíróság tkvi osztályánál és Perlak község előljáróságánál a hivatalos órák a. megtekinthetők.

Perlakon, 1891. december 15. 962.